



วันที่	กำหนดการ	เช้า	เที่ยง	เย็น	โรงแรม
	กรุงเทพฯ (สนามบินสุวรรณภูมิ) – เจิงตู (CA472:18.20-22.35)	X	X	✈️	HOLIDAY IN EXPRESS HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 ⭐⭐⭐⭐
2	เจิงตู – ต้าจู่ – พระพุทธรูปแกะสลักหิน (รวมรถแบตเตอรี่) – ต้าจู่ – จงชิ่ง – หมู่บ้านโบราณฉือชี่ไฉว – ชมด้านนอกมหาศาลาประชาชน – Raffles City Chongqing	🕒	🕒	🕒	HONGLOU HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 ⭐⭐⭐⭐
3	จงชิ่ง – ลู่หลง – อุทยานหลุมฟ้าสะพานสวรรค์ (รวมลิฟท์แก้ว+รถอุทยาน) – ระเบียบกระเจก – อุทยานเขานางฟ้า (รวมรถไฟเล็ก)	🕒	🕒	🕒	EVIAN HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 ⭐⭐⭐⭐
4	ลู่หลง – จงชิ่ง – ถนนต้นจื่อซือ – พิพิธภัณฑ์ศิลปะจงชิ่ง (ตึกตะเกียบ) – ตึกหุยชิ่ง (ตึก 22 ชั้น) – อิสระช้อปปิ้งถนนคนเดินเจี๋ยฟางเป่ย์ – อิสระช้อปปิ้งหยาตัง	🕒	🕒	🕒	HONGLOU HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 ⭐⭐⭐⭐
5	จงชิ่ง – นั่งรถไฟความเร็วสูง – เจิงตู – ศูนย์หมีแพนด้า (รวมรถกอล์ฟ) – ที่ทำการไปรษณีย์หมีแพนด้า (PANDA POST)	🕒	🕒	🕒	FAIRFIELD BY MARRIOTT หรือเทียบเท่าระดับ 4 ⭐⭐⭐⭐
6	ถนนโบราณจินหลี่ – เจิงตู – กรุงเทพฯ (สนามบินสุวรรณภูมิ) (CA471:14.50-17.05)	🕒	✈️	X	

กรุณาเตรียมค่าทิปหัวหน้าทัวร์,ไกด์และคนขับรถ จำนวน 1,500 บาท ตลอดการเดินทาง

HIGHLIGHT

CHONGQING



พระพุทธรูปหิน
แกะสลักต้าจู่



อุทยานหลุมฟ้า
สะพานสวรรค์



พิพิธภัณฑสถาน
ศิลปะ
ฉงชิ่ง



RAFFLES CITY
CHONGQING



ศูนย์อนุรักษ์หมี
แพนด้า



PANDA POST

เที่ยวครบ..จบทุกไฮไลต์ !!

- มรดกโลกทางธรรมชาติ อุทยานหลุมฟ้าสะพานสวรรค์ , พระพุทธรูปหินแกะสลักต้าจู่
- อุทยานทางธรรมชาติระดับ 4A " อุทยานเขานางฟ้า "
- ตึมห้างว้าวแม่น้ำแยงซีเกียงมุมสูง ไม่ซ้ำใคร Raffles City Chongqing
- ศูนย์รวมวัฒนธรรม แหล่งครีเอทีฟสุดเจ๋ง!! พิพิธภัณฑสถานศิลปะฉงชิ่ง
- อลังการ แสง สี ซ้อปปิงกีฟีน กับ ห้างหงหยาดิง สุดโวลล์!!
- ชมต้นกำเนิดความน่ารัก "น้องหมีแพนด้า" สุดใกล้ชิด
- เช็กอินแลนด์มาร์คใหม่ กับ PANDA POST (ที่ทำการไปรษณีย์หมีแพนด้า)
- อาหารพิเศษ...สุกี้หม่าล่า, เปิดปากก๊ง



โปรแกรมการเดินทาง

วันแรก

กรุงเทพฯ (สนามบินสุวรรณภูมิ) – เจิงตู (CA472:18.20-22.35)

14.30 น.

☞ พร้อมกันที่ ท่าอากาศยานสุวรรณภูมิ ณ อาคารผู้โดยสารขาออก (ระหว่างประเทศ) ชั้น 4 ประตู 9 บริเวณ ISLAND-U สายการบิน AIR CHINA (CA) โดยมีเจ้าหน้าที่จากทางบริษัทฯ คอยต้อนรับ และอำนวยความสะดวกแต่ท่านก่อนออกเดินทาง

18.20 น.

เห็นฟ้าสูง เมืองเจิงตู โดยสายการบิน AIR CHINA เที่ยวบินที่ CA472 ✈

- เที่ยวบินหรือเวลาอาจมีการเปลี่ยนแปลง ทั้งนี้ขึ้นอยู่กับสายการบินเป็นผู้กำหนด
- ขอสงวนสิทธิ์ในการเลือกที่นั่งบนเครื่องบิน เนื่องจากการจัดที่นั่งบนเครื่องบิน เป็นสิทธิ์ของเจ้าหน้าที่เช็คคิน ซึ่งทางบริษัทไม่สามารถเข้าไปแทรกแซงได้
(บริการอาหารและเครื่องดื่มบนเครื่อง)

22.35 น.

เดินทางถึง สนามบินเทียนฟู่ นครเจิงตู เมืองหลวงของมณฑลเสฉวนและมีประชากรหนาแน่นที่สุดของประเทศจีน หลังจากผ่านพิธีการตรวจคนเข้าเมืองแล้ว นำท่านเดินทางสู่ที่พัก
➡ พักที่ HOLIDAY IN EXPRESS HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 🌟🌟🌟🌟

วันที่สอง

เจิงตู – ต้าจู้ – พระพุทธรูปแกะสลักหิน (รวมรถबाटเตอรี) – ต้าจู้ – ฉงชิ่ง – หมู่บ้านโบราณฉือโซ่ว – ชมด้านนอกมหาศาลาประชาคม – Raffles City Chongqing

เช้า

🕒 รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารโรงแรม

นำท่านเดินทางสู่ เมืองต้าจู้ (ใช้เวลาเดินทางประมาณ 3 ชั่วโมง) แหล่งมรดกโลกที่เด่นในความงดงามของงานแกะสลักทั้งทางพุทธศาสนา ขงจื๊อ เต๋า และชีวิตผู้คนบนผาแคบๆ ที่เริ่มแกะสลักเรื่อยมาตั้งแต่คริสต์ศตวรรษที่ 9 จนถึงคริสต์ศตวรรษที่ 1

เที่ยง

🕒 รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร

บ่าย

นำท่านเที่ยวชมมรดกโลกที่อลังการ พระพุทธรูปแกะสลักหินต้าจู้ (รวมรถबाटเตอรี) ซึ่งนับได้ว่าเป็นตัวแทนของศิลปะถ้ำในยุค หลัง หินสลักสำคัญที่อำเภอต้าจู้อยู่ในอาณาบริเวณของ 'เทือกเขาทั้ง 5' ได้แก่ เขาเป่ย์ซัน เป่าติงซัน หนันซัน ลือจ้วนซันและเขาซือเหมินซัน ซึ่งประกอบด้วยหินสลักที่กระจายอยู่ตามเขาต่างๆนี้



กว่า 75 จุด รวบรวมสินค้าทั้งหมดมากกว่า 100,000 ชิ้น ให้ท่านชมพระแกะสลักที่งดงามติดอันดับ 1 ใน 4 ของ
ถ้าแกะสลักหินริมภูเขาที่ให้ท่านเก็บภาพความประทับใจ

จากนั้นนำท่านเดินทางกลับ **เมืองฉงชิ่ง (ใช้เวลาเดินทางประมาณ 3 ชั่วโมง)** เป็นมหานคร 1 ใน 4 ของ
สาธารณรัฐประชาชนจีน จากนั้นนำท่านชม **หมู่บ้านโบราณฉือซีไห่** เป็นหมู่บ้านที่มีชนเผ่ากลุ่มน้อย
หลากหลายเชื้อชาติอาศัยอยู่ อาคารบ้านเรือนภายในหมู่บ้านคงรูปแบบของสถาปัตยกรรมจีนดั้งเดิมไว้ อีสระ
ให้ท่านสัมผัสกลิ่นอายย้อนยุคสมัยราชวงศ์ซ่ง หมิง ชิง เลือกซื้อของที่ระลึกหรือของฝาก



นำท่านชม **มหาศาลาประชาชน (ชมและเก็บภาพบรรยากาศด้านนอก)** ซึ่งนายเหตหลงแห่งกองทัพ
คอมมิวนิสต์ริเริ่มสร้างขึ้นภายหลังการปฏิวัติสำเร็จ ในปี พ.ศ. 2494 จุคนได้กว่า 4,000 คน ใช้เป็นที่ประชุมสภา
ผู้แทน และโรงละครของประชาชน สร้างโดยจำลองแบบมาจากหอเทียนถานที่เมืองปักกิ่ง

จากนั้นนำท่านเดินทางสู่ **Raffles City Chongqing** แลนด์มาร์กใหม่ของเมืองฉงชิ่ง กลุ่มอาคารระฟ้าที่ถูกสร้าง
ขึ้นมาในปี 2019 เป็นการรวมกันของ 8 อาคาร เรียกว่า Crystal พร้อมทางเชื่อมลอยฟ้าเป็นการออกแบบโดย
Moshe Safdie สถาปนิกชาวอิสราเอล หรือเรียกว่า Marina Bay Sands สาขา 2 สถานที่ตั้งและสร้างรูปลักษณ์
ของอาคารสอดคล้องกับหลัก "ฮวงจุ้ย" คือทิศทางลมและน้ำ รวมถึงรูปร่างของพื้นที่ตั้งอยู่บนแผ่นดินทรงแหลม
ที่แม่น้ำ "แยงซีเกียง" และ "เจียหลิง" ไหลมาบรรจบกัน 8 อาคารเรียงรายเป็นรูปทรงใบเรือสำเภา สัญลักษณ์
แห่งความยิ่งใหญ่ของชนชาวจีนเดินทางนำพาความมั่งคั่ง โอกาส และวัฒนธรรมประเพณีออกไปทั่วทุกมุมโลก
ให้ท่านดื่มด่ำกับบรรยากาศ ทิวทัศน์มุมสูงวิวแม่น้ำแยงซีเกียง



คำ

📍 รับประทานอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร

🚗 พักที่ HONGLOU HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 ⭐️⭐️⭐️⭐️

วันที่สาม ฉงชิ่ง – อุ๋หลง – อุทยานหลุมฟ้าสะพานสวรรค์ (รวมลิฟท์แก้ว+รถอุทยาน) – ระเบียบกระเจก – อุทยานเขานางฟ้า(รวมรถไฟเล็ก)

เช้า ๑๐! รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารโรงแรม

นำท่านเดินทางสู่ **เมืองอุ๋หลง** (ใช้เวลาเดินทางประมาณ 3 ชั่วโมง) ตั้งอยู่ทางทิศตะวันออกเฉียงใต้ของเมืองฉงชิ่ง เป็นเมืองที่โอบล้อมด้วยภูเขาสูง มีแม่น้ำอุ๋เจียงตัดผ่านเป็นแม่น้ำสายหลักในเมืองอุ๋หลง

เที่ยง ๑๐! รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร

บ่าย นำท่านเดินทางสู่ **อุทยานหลุมฟ้าสะพานสวรรค์ (รวมลิฟท์แก้ว+รถอุทยาน)** ภูเขาที่น่าอัศจรรย์ ชม 3 สะพานสวรรค์ แหล่งท่องเที่ยวทางธรรมชาติแหล่งใหม่ล่าสุดที่ได้รับการรับรองจากยูเนสโกให้เป็นมรดกโลกทางธรรมชาติในปี ค.ศ.2007 นอกจากนี้บริเวณหุบเขาด้านล่างยังเป็นที่ตั้งของ **บ้านโบราณกลางหุบเขา** เป็นฉากใหญ่ที่ใช้ถ่ายทำภาพยนตร์เรื่อง คี๊กโค้นบัลลังก์วังทอง ล่าสุดเป็นฉากหลังของภาพยนตร์ฮอลลีวู้ดเรื่อง TRANSFORMERS 4



จากนั้นนำท่านชม **ระเบียบกระเจก** ขนาดใหญ่ กว้าง 26 ตารางเมตร ยื่นออกมาจากหน้าผาของภูเขาสูงหนึ่งในอุทยานหลุมฟ้า 3 สะพานสวรรค์ เป็นจุดชมวิวแห่งใหม่ในอุทยาน ด้วยความสูงถึง 1,200 เมตรเหนือระดับน้ำทะเล **(หมายเหตุ : กรณีที่ทางอุทยานประกาศปิด หรือไม่อนุญาตให้ไปชมวิว ณ ระเบียบกระเจกด้วยเหตุผลของอุทยาน ฯ จะไม่มีการคืนเงิน หรือจัดรายการอื่นทดแทน เนื่องจากอุทยานได้รวมค่าใช้จ่ายไว้ทั้งหมดแล้ว)**



จากนั้นนำท่านชม **อุทยานเขานางฟ้า (รวมรถไฟเล็ก)** แหล่งท่องเที่ยวทางธรรมชาติระดับ 4A ที่มีชื่อเสียงในเรื่องความสวยงามที่แตกต่างกันไปในแต่ละฤดู จนได้รับการขนานนามว่าเป็นดินแดนแห่ง 4 สิ่งมหัศจรรย์ คือ มีป่าไม้หนาแน่น มียอดเขาประหลาด มีทุ่งหญ้าเลี้ยงสัตว์ และมีลานหิมะในฤดูหนาว

ค่ำ

๑๐| รับประทานอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร



พักที่ EVIAN HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4

วันที่สี่

อู่หลง – จงชิ่ง – ถนนตันจื่อซือ – พิพิธภัณฑ์ศิลปะจงชิ่ง (ตึกตะเกียบ) – ตึกหุยชิ่ง (ตึก 22 ชั้น) – อีสระซ้อปิ้งถนนคนเดินเจี๋ยฟางเป่ย์ – อีสระซ้อปิ้งหงหยาดัง

เช้า

๑๐| รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารโรงแรม

นำท่านเดินทางกลับ **เมืองจงชิ่ง (ใช้เวลาเดินทางประมาณ 3 ชั่วโมง)** เป็นมหานคร 1 ใน 4 ของสาธารณรัฐประชาชนจีน จากนั้นนำท่านสู่ **ถนนตันจื่อซือ (Danzishi Old Street)** เป็นโครงการที่สร้างผสมผสานย่านการค้าและวัฒนธรรมใช้รูปแบบสถาปัตยกรรมจีนสมัยใหม่ใหม่ได้อย่างลงตัว และยังเป็นสถานที่ท่องเที่ยวระดับ 4 A และมี ร้านค้า ร้านของฝาก มากมายให้ท่านเลือกอีสระซ้อปิ้งเป็นของฝากให้ญาติสนิท มิตรสหาย



เที่ยง
บ่าย

๑๐๑ รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร

นำท่านเดินทางสู่ **พิพิธภัณฑ์ศิลปะฉงชิ่ง** (Chongqing Guotai Arts Center) หรือ(**ตึกตะเกียบ**) เป็นพิพิธภัณฑ์ที่ได้รับการออกแบบและได้รับแรงบันดาลใจจากองค์ประกอบทางสถาปัตยกรรม ที่ซับซ้อนของ Huguang Guild Hall ซึ่งเป็นโครงสร้างทางประวัติศาสตร์ อาคารประกอบด้วยส่วนประกอบโครงสร้างสีแดงและสีดำ พิพิธภัณฑ์ศิลปะฉงชิ่ง ถือกำเนิดมาจากโรงละคร Guotai Grand Theatre และได้พัฒนาจนกลายเป็นสถาบันทางวัฒนธรรมที่มีชีวิตชีวาซึ่งรวบรวมจิตวิญญาณของฉงชิ่งเอาไว้ อีกทั้งยังรักษาประเพณีดั้งเดิมไปพร้อมๆ กับการเปิดรับนวัตกรรม ทำให้ที่นี่เป็นแหล่งรวมแห่งความคิดสร้างสรรค์และวัฒนธรรมของเมืองฉงชิ่ง



จากนั้นนำท่านเดินทางสู่ **ตึกหุยซิง (ตึก 22 ชั้น)** ตึกสุดแปลกในเมืองฉงชิ่ง มีการสร้างสะพานลอยฟ้าเชื่อมต่อตึกทั้งสองหลังขึ้นที่ชั้น 22 ขนานกัน 2 สะพาน มีความยาว 23 เมตร กว้าง 4 เมตร สูงจากพื้นดิน 68.5 เมตร และมีลวดสลิงยึดดิ่งไว้อีก 8 เส้น เพื่อให้ผู้คนได้ใช้เดินข้ามเพื่อย่นระยะเวลาในการเดินทางจากตึกหนึ่งไปอีกตึกหนึ่ง ซึ่งปกติต้องใช้เวลาเดินประมาณ 20 นาที ซึ่งนอกจากจะช่วยย่นระยะเวลาแล้ว ยังได้ชมวิวทิวทัศน์ชั้นล่างและบริเวณรอบๆ ได้อย่างตื่นตาตื่นใจ



นำท่าน **อิสระ ช้อปปิ้งถนนคนเดินเจียฟางเป่ย์** ศูนย์กลางทางการค้าขนาดใหญ่ใจกลางเมือง เต็มไปด้วยร้านค้า กว่า 3,000 ร้านอาหาร



จากนั้นนำท่าน **อิสระ ช้อปปิ้งหงหยาดัง** เป็นแหล่งช้อปปิ้งขนาดใหญ่ แบ่งเป็นโซนหลายชั้น ในส่วนของชั้น 4 จะเป็นตลาดของกิน เต็มไปด้วยร้านค้ามากมาย ตกแต่งในสไตล์จีนโบราณ ที่โดดเด่นเห็นจะเป็นสินค้าแปรรูปและเครื่องเทศโดยเฉพาะหม่าล่า วัตถุดิบที่ชาวจีนเสฉวน นิยมใส่ลงไปในการอาหาร



คำ ๑๐! รับประทานอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร **ลิ้มรสอาหารพิเศษ...สุกี้หม่าล่า**
👉 พักที่ HONGLOU HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 🌟🌟🌟🌟

วันที่ห้า จงชิง – นั่งรถไฟความเร็วสูง – เจิงตู – ศูนย์หมีแพนด้า (รวมรถกอล์ฟ) – ทำการไปรษณีย์หมีแพนด้า (PANDA POST)

เช้า ๑๐ รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารโรงแรม
นำท่านสู่ สถานีรถไฟจงชิง เพื่อโดยสาร รถไฟความเร็วสูง มุ่งหน้าสู่ เจิงตู (ใช้เวลาเดินทางประมาณ 2.30 ชั่วโมง) **ทั้งนี้อาจจะมีการเปลี่ยนแปลงขบวนรถไฟ**

หมายเหตุ : เพื่อความรวดเร็วในการขึ้น - ลงรถไฟ กระเป๋าเดินทาง และสัมภาระของแต่ละท่าน จำเป็นต้องลากด้วยตนเอง จึงควรเลือกใช้กระเป๋าเดินทางแบบคันชักล้อลากที่มีขนาดไม่ใหญ่จนเกินไป

เที่ยง ๑๐ รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร **ลิ้มรสอาหารพิเศษ...เปิดปากกึ่ง**
บ่าย นำท่านเดินทางสู่ ศูนย์หมีแพนด้า (รวมรถกอล์ฟ) ที่นี่มีหมีแพนด้ากว่า 20 ตัว หมีแพนด้าเป็นสัตว์สงวนหายากมีกำเนิดในมณฑลเสฉวน มีลูกยากเพราะอุณหภูมิในร่างกายที่พร้อมจะตั้งท้องมีเพียง 3 วันใน 1 ปี และจะตกูกครั้งละประมาณ 2 ตัว ตัวที่แข็งแรงเพียงตัวเดียวเท่านั้นจะอยู่รอด อาหารโปรดของหมีแพนด้าคือไผ่ลูกศร รัฐบาลจีนได้ใช้หมีแพนด้าเป็นสื่อการผูกมิตรไมตรีกับประเทศต่างๆ



นำท่านเดินทางสู่ **ที่ทำการไปรษณีย์หมีแพนด้า (PANDA POST)** ที่นี่เป็นไปรษณีย์ที่คนจีนใช้งานจริง ที่นี้ตกแต่งเป็นธีมหมีแพนด้าที่ถือว่าเป็นสัญลักษณ์เมืองเจิงตู เมืองแห่งต้นกำเนิดหมีแพนด้า นอกจากนี้ยังมีโปสการ์ดหมีแพนด้าจำหน่ายให้ท่านเลือกซื้อป้อนหรือส่งโปสการ์ดให้กับเพื่อนๆ กลับมาที่ประเทศไทยเป็นของที่ระลึกเป็นอีกกิจกรรมที่ไม่ควรพลาด หรือซื้อป้อนของฝากสุดน่ารัก เป็นของฝากญาติสนิท มิตรสหาย



ค่า ๑๐๑ รับประทานอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร
 🚗 พักที่ FAIRFIELD BY MARRIOTT หรือเทียบเท่าระดับ 4 🌟🌟🌟🌟

วันที่หก ถนนโบราณจินหลี่ – เจิงตู – กรุงเทพฯ (สนามบินสุวรรณภูมิ) (CA471 :14.50-17.05)

เช้า ๑๐๑ รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารโรงแรม
 นำท่านเดินทางสู่แหล่งช้อปปิ้ง ถนนโบราณจินหลี่ เป็นถนนคนเดินที่รักษามรดกทางวัฒนธรรมโบราณไว้ได้เป็นอย่างดี มีสินค้าต่างๆมากมายให้ท่านได้ช้อปปิ้งเลือกซื้อสินค้าตามอัธยาศัย



สมควรแก่เวลา กรุณาตรวจเช็คสัมภาระของท่านให้เรียบร้อย จากนั้นท่านเดินทางสู่สนามบินเพื่อเดินทางกลับสู่ประเทศไทย

14.50 น. เหนินฟ้าสู่ กรุงเทพฯ โดยสายการบิน AIR CHINA เที่ยวบินที่ CA471 ✈

(บริการอาหารและเครื่องดื่มบนเครื่อง)

17.05 น. ถึง กรุงเทพฯ (ท่าอากาศยานสุวรรณภูมิ) โดยสวัสดิภาพ พร้อมความประทับใจ..... 😊 😊 😊 😊

*****ขอบคุณทุกท่านที่ใช้บริการ*****

😊 😊 😊 😊 ชื่อสัตย์ จริงใจ ห่วงใย เน้นบริการ คืองานของเรา 😊 😊 😊 😊

****หมายเหตุ: โปรแกรมและราคาสามารถเปลี่ยนแปลงได้ตามความเหมาะสมโดยไม่ต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้าทางบริษัทฯ จะถือผลประโยชน์ของลูกค้าเป็นสำคัญ****

ในกรณีที่ลูกค้าต้องออกตัวโดยสารภายในประเทศ (เครื่องบิน ,รถทัวร์ ,รถไฟ) กรุณาติดต่อเจ้าหน้าที่ของบริษัทฯ เพื่อเช็คความรู้ปมีการคอนเฟิร์มเดินทางก่อนทุกครั้ง เนื่องจากสายการบินอาจมีการปรับเปลี่ยนไฟล์ทบิน หรือเวลาบิน โดยไม่ได้แจ้งให้ทราบล่วงหน้า ทางบริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบใด ๆ ในกรณี ถ้าท่านออกตัวภายในโดยไม่แจ้งให้ทราบและหากไฟล์ทบินมีการปรับเปลี่ยนเวลาบิน เพราะถือว่าท่านยอมรับในเงื่อนไขดังกล่าว

อัตราค่าบริการ (ราคาต่อท่าน)

วันเดินทาง	ราคาทัวร์ผู้ใหญ่ พักห้องละ 2-3 ท่าน (15 ท่านออกเดินทาง)	พักเดี่ยว จ่ายเพิ่ม	ราคา ไม่รวมตัว
19 – 24 มิถุนายน 2568	28,999 บาท/ท่าน	5,000 บาท/ท่าน	22,999 บาท/ท่าน

อัตราค่าบริการดังกล่าวรวม

1. ค่าตัวเครื่องบินขึ้นที่สนามบิน ไป-กลับ พร้อมกระเป๋า ตามที่ระบุไว้ในรายการเท่านั้น **ตัวเครื่องบินที่ใช้เป็นแบบกรุ๊ปไม่สามารถเลือกที่นั่งล่วงหน้าได้ (ท่านจะได้รับที่นั่งแบบสุ่มเท่านั้น)**
2. ค่าภาษีสนามบินทุกแห่ง หากสายการบินมีการปรับราคากำแพงขึ้น ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์เก็บค่าภาษีน้ำมันเพิ่มตามความเป็นจริง ก่อนการเดินทาง****ราคาทัวร์นี้ใช้ค่าน้ำมัน ณ วันที่ 06 เม.ย.68 ****
3. ค่าโรงแรมระดับมาตรฐาน (พักห้องละ 2-3 ท่าน)
กรณีห้อง TWIN BED (เตียงเดี่ยว 2 เตียง) ซึ่งโรงแรมไม่มีหรือเต็ม ทางบริษัทขอปรับเป็นห้อง DOUBLE BED แทนโดยมีต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า หรือ หากต้องการห้องพักแบบ DOUBLE BED ซึ่งโรงแรมไม่มีหรือเต็ม ทางบริษัทขอปรับเป็นห้อง TWIN BED แทนโดยมีต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า เช่นกัน กรณีพักแบบ TRIPLE ROOM 3 ท่าน 1 ห้อง ท่านที่ 3 อาจเป็นเสริมเตียง หรือ SOFA BED หรือ เสริมฟูกที่นอน ทั้งนี้ขึ้นอยู่กับรูปแบบการจัดห้องพักของโรงแรมนั้นๆ
4. ค่าอาหาร ตามที่ระบุไว้ในรายการ
5. ค่ายานพาหนะ และค่าธรรมเนียมเข้าชมสถานที่ต่างๆ ตามที่ระบุไว้ในรายการ
6. น้ำหนักสัมภาระ **ท่านจะไม่เกิน 23 กิโลกรัม จำนวนท่านละ 1 ใบ** สัมภาระติดตัวขึ้นเครื่องได้ 1 ชิ้น ต่อท่าน น้ำหนักต้องไม่เกิน 5 กิโลกรัม, ค่าประกันอุบัติเหตุเครื่องบินตามเงื่อนไขของแต่ละสายการบินที่มีการเรียกเก็บ
7. ค่าประกันอุบัติเหตุในการเดินทางต่างประเทศ



ข้อตกลงกับครอบครัว	จำนวนเงินประกัน (บาท)
เสียชีวิต สูญเสียอวัยวะ สาหัส หรือทุพพลภาพการสิ้นเชิงเนื่องจากอุบัติเหตุ	1,000,000
การรักษาพยาบาลต่ออุบัติเหตุแต่ละครั้ง ต่อคน ต่อระยะเวลาเดินทาง ไม่เกินวงเงิน	500,000

[illegible]

8. ค่าประกันสุขภาพในการเดินทางต่างประเทศ

ประกันสุขภาพในการเดินทางต่างประเทศ ตารางความคุ้มครอง / Coverage Table



Travel Guard® International Extra

ความคุ้มครอง Coverage	จำนวนเงินผลประโยชน์ (บาท) Benefit (Baht)	
	Plan C. อายุ 76-85 ปี	Plan D. อายุ 86 ปีขึ้นไป
การเสียชีวิตจากอุบัติเหตุ / Accidental Death (TA1)	1,500,000	1,000,000
• การเสียชีวิตจากอุบัติเหตุ / Accidental Death (TA1) อายุ / Age 76-85	750,000	ไม่คุ้มครอง Not Covered
ค่ารักษาพยาบาล / Medical Expense (TA2)	2,000,000	2,000,000
• ค่ารักษาพยาบาล / Medical Expense (TA2) อายุ / Age 76-85	2,000,000	ไม่คุ้มครอง Not Covered
ค่ารักษาพยาบาลในประเทศไทย / Medical Expense in Thailand (TA3)	70,000	40,000
• ค่ารักษาพยาบาลในประเทศไทย / Medical Expense in Thailand (TA3) อายุ / Age 76-85	50,000	ไม่คุ้มครอง Not Covered
• กรณีไม่เคยรับการรักษายาในต่างประเทศมาก่อน / Without Received Overseas Treatment (TA3)	50,000	20,000
การเคลื่อนย้ายเพื่อการรักษาพยาบาลฉุกเฉินและการเคลื่อนย้ายกลับประเทศไทย / Emergency Medical Evacuation and Repatriation (TA4)	2,000,000	2,000,000
ค่าใช้จ่ายในการส่งศพหรืออัฐิกลับประเทศไทย / Repatriation of Mortal Remains (TA5)		
ค่าโทรศัพท์ในกรณีฉุกเฉิน / Emergency Telephone Charges (TA6)	1,000	1,000
ค่าใช้จ่ายในการเดินทางเพื่อเยี่ยมผู้ป่วยในต่างประเทศ / Hospital Visitation (TA7)	70,000	ไม่คุ้มครอง Not Covered
• มีผู้บรรลุนิติภาวะอยู่กับผู้เอาประกันภัยในต่างประเทศ / With Accompanying Adult (TA7)	ไม่คุ้มครอง Not Covered	ไม่คุ้มครอง Not Covered
ค่าต่อเชยรายวันในการรักษาตัวในโรงพยาบาล / Hospital Confinement (TA8)	7,000	ไม่คุ้มครอง Not Covered
ค่าใช้จ่ายในการส่งผู้เยาว์กลับประเทศไทย / Child Guard (TA9)	ไม่คุ้มครอง Not Covered	ไม่คุ้มครอง Not Covered
ค่าใช้จ่ายการเลื่อนหรือยกเลิกการเดินทาง / Trip Cancellation or Postponement (TA10)	จำนวนจริง Actual Cost	ไม่คุ้มครอง Not Covered
• ค่าใช้จ่ายการเลื่อนหรือยกเลิกการเดินทางเนื่องจากการปิดสนามบิน / Trip Cancellation or Postponement from Airport Closures (TA10)	ไม่คุ้มครอง Not Covered	ไม่คุ้มครอง Not Covered
ค่าใช้จ่ายการลดจำนวนวันเดินทาง / Trip Curtailment (TA11)	จำนวนจริง Actual Cost	ไม่คุ้มครอง Not Covered
• ค่าใช้จ่ายการลดจำนวนวันเดินทางเนื่องจากการปิดสนามบิน / Trip Curtailment from Airport Closures (TA11)	ไม่คุ้มครอง Not Covered	ไม่คุ้มครอง Not Covered
ค่าใช้จ่ายเนื่องการเดินทางหยุดชะงัก / Trip Disruption (TA12)	จำนวนจริง Actual Cost	ไม่คุ้มครอง Not Covered
ชดเชยความล่าช้าในการเดินทาง / Travel Delay (TA13)	5,000	ไม่คุ้มครอง Not Covered
ชดเชยเนื่องจากสายการบินจำหน่ายตั๋วเกินที่นั่ง / Overbooking (TA14)	ไม่คุ้มครอง Not Covered	ไม่คุ้มครอง Not Covered
ชดเชยการล่าช้าเนื่องจากการเปลี่ยนเส้นทางการบิน / Flight Diversion (TA15)	ไม่คุ้มครอง Not Covered	ไม่คุ้มครอง Not Covered
ชดเชยการพลาดการต่อเที่ยวบิน / Missed Connecting Flight (TA16)	5,000	ไม่คุ้มครอง Not Covered
ชดเชยการล่าช้าของกระเป๋าเดินทาง / Baggage Delay (TA17)	5,000	ไม่คุ้มครอง Not Covered
ความสูญเสียบรรยากาศหรือเสียหายของกระเป๋าเดินทางและทรัพย์สินส่วนตัว / Damage or Loss of Personal Baggage and Personal Effects (TA18)	50,000	ไม่คุ้มครอง Not Covered
การสูญหายของเอกสารการเดินทาง / Loss of Travel Document (TA19)	10,000	ไม่คุ้มครอง Not Covered
การสูญหายของเงินสดส่วนตัว / Loss of Personal Money (TA20)	ไม่คุ้มครอง Not Covered	ไม่คุ้มครอง Not Covered
การสูญหายของทรัพย์สินจากการล้วงกระเป๋า / Loss of Personal Belongings due to Pickpocket (TA21)	ไม่คุ้มครอง Not Covered	ไม่คุ้มครอง Not Covered
การสูญเสียบรรยากาศหรือเสียหายของทรัพย์สินที่เก็บอยู่ในยานพาหนะ / Damage or Loss of Personal Baggage due to Vehicle Break In (TA22)	ไม่คุ้มครอง Not Covered	ไม่คุ้มครอง Not Covered
ความรับผิดชอบส่วนแรกสำหรับรถเช่า / Rental Vehicle Excess (TA23)	ไม่คุ้มครอง Not Covered	ไม่คุ้มครอง Not Covered
คุ้มครองทรัพย์สินภายในที่อยู่อาศัยจากไฟไหม้ / Home Guard (TA24)	ไม่คุ้มครอง Not Covered	ไม่คุ้มครอง Not Covered
ความคุ้มครองอุปกรณ์กอล์ฟและโฮล-อิน-วัน / Golf Equipment and Hole-in-One (TA25)	ไม่คุ้มครอง Not Covered	ไม่คุ้มครอง Not Covered
ความรับผิดชอบต่อบุคคลภายนอก / Personal Liability (TA26)	1,000,000	500,000

เงื่อนไขความคุ้มครองเป็นไปตามข้อกำหนดของกรมธรรม์ประกันภัย

หมายเหตุ : กรมธรรม์ไม่คุ้มครองผู้เดินทางที่มีอายุ 86 ปีขึ้นไป

อัตราค่าบริการดังกล่าวไม่รวม

1. ค่าธรรมเนียมยื่นวีซ่าท่องเที่ยวเข้าประเทศจีน ผู้ถือหนังสือเดินทางไทย (หมายเหตุ : ตั้งแต่วันที่ 1 มีนาคม 2567 จีนยกเลิกการขอวีซ่าสำหรับหนังสือเดินทางไทย ท่านสามารถเข้าจีนโดยไม่ต้องขอวีซ่า) ยกเว้นกรณีการพำนักรถาวร การทำงาน การศึกษา กิจกรรมด้านสื่อ หรือกิจกรรมอื่น ๆ ที่จำเป็นต้องได้รับการอนุญาตล่วงหน้าจากหน่วยงานที่รับผิดชอบของอีกฝ่ายหนึ่ง
2. ค่าทำหนังสือเดินทางทุกประเภท
3. ค่าดำเนินการคัดกรองตรวจหาเชื้อ RT-PCR หรือ ATK ในกรณีที่ประเทศจีนต้องให้ตรวจ
4. ค่าใช้จ่ายอื่น ๆ ที่นอกเหนือจากรายการระบุ เช่น ค่าใช้จ่ายส่วนตัวอื่นๆ ฯลฯ
5. กรุณาเตรียมค่าทิปหัวหน้าทัวร์ ไกด์และคนขับรถ รวม 1,500 บาทต่อคน (เด็กชำระทิปเท่ากับผู้ใหญ่)
6. ค่าภาษีมูลค่าเพิ่ม VAT 7 % และหักภาษี ณ ที่จ่าย 3 % ในกรณีที่ลูกค้าต้องการใบเสร็จรับเงินที่ถูกต้อง จะต้องบวกค่าภาษีมูลค่าเพิ่ม และหัก ณ ที่จ่าย จากยอดขายจริงทั้งหมดเท่านั้น และโปรดแจ้งทางบริษัทฯ จะออกให้ภายหลัง ขอสงวนสิทธิ์ออกใบเสร็จที่ถูกต้องให้กับบริษัททัวร์เท่านั้น
7. ค่าวีซ่าจีนสำหรับชาวต่างชาติที่ต้องยื่นวีซ่าเข้าประเทศจีน
8. ค่าธรรมเนียมน้ำมันและภาษีสนามบิน ในกรณีที่สายการบินมีการปรับขึ้นราคา



สำคัญมาก!!

หนังสือเดินทาง (Passport) ต้องมีอายุ 6 เดือนขึ้นไป
และเหลือหน้าว่าง 2 หน้าขึ้นไป ต้องนำมาในวันเดินทาง

****ทางบริษัท ไม่สามารถรับผิดชอบ ในกรณีที่ลืมนำมา หรือนำหนังสือเดินทางมาผิดเล่ม**

• ข้อควรทราบก่อนการเดินทาง •

- คณะทัวร์ครบ 15 ท่านออกเดินทาง มีหัวหน้าทัวร์ไทยเดินทางไป-กลับ พร้อมกับคณะ
ขนาดของกรุ๊ปไซค์ จำนวนผู้เดินทางอาจมีการปรับเปลี่ยนได้โดยไม่ต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า
- บริษัทฯ มีสิทธิ์ที่จะเปลี่ยนแปลงรายละเอียดบางประการในทัวร์นี้ เมื่อเกิดเหตุสุดวิสัยจนไม่อาจแก้ไขได้
- รายการท่องเที่ยวสามารถเปลี่ยนแปลงได้ตามความเหมาะสม โดยคำนึงถึงผลประโยชน์ของผู้เดินทางเป็นสำคัญ
- รายการท่องเที่ยว และอาหาร สามารถสลับรายการในแต่ละวัน เพื่อให้โปรแกรมการท่องเที่ยวเป็นไปอย่างราบรื่น และเหมาะสม โดยคำนึงถึงผลประโยชน์ของผู้เดินทางเป็นสำคัญ
- บริษัทฯ ไม่รับผิดชอบค่าเสียหายในเหตุการณ์ที่เกิดจากสายการบิน ภัยธรรมชาติ ปฏิวัติ และอื่นๆที่อยู่นอกเหนือการควบคุมของทางบริษัทฯ หรือค่าใช้จ่ายเพิ่มเติมที่เกิดขึ้นทางตรงหรือทางอ้อม เช่น การเจ็บป่วย การถูกทำร้าย, การสูญหาย, ความล่าช้า หรือจากอุบัติเหตุต่างๆ
- ทางบริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบใดๆทั้งสิ้นหากเกิดกรณีความล่าช้าจากสายการบิน, การประท้วง, การนัดหยุดงาน การก่อจลาจล หรือกรณีที่ท่านถูกปฏิเสธ การเข้าหรือออกเมืองจากเจ้าหน้าที่ตรวจคนเข้าเมือง หรือเจ้าหน้าที่กรมแรงงานทั้งจากไทย และต่างประเทศซึ่งอยู่นอกเหนือความรับผิดชอบของบริษัทฯ
- หากไม่สามารถไปเที่ยวในสถานที่ที่ระบุในโปรแกรมได้ อันเนื่องมาจากธรรมชาติ ความล่าช้า และความผิดพลาดจากทางสายการบิน จะไม่มีการคืนเงินใดๆทั้งสิ้น แต่ทั้งนี้ทางบริษัทฯ จะจัดหาเที่ยวสถานที่อื่นๆ มาให้โดยขอสงวนสิทธิ์การเจ้าหน้าที่โดยไม่แจ้งให้ทราบล่วงหน้า
- ราคานี้คิดตามราคาตัวเครื่องบินในปัจจุบัน หากราคาตัวเครื่องบินปรับสูงขึ้น บริษัทฯ สงวนสิทธิ์ที่จะปรับราคาตัวเครื่องบินตามสถานการณ์ดังกล่าว
- ทางบริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบใดๆทั้งสิ้น หากท่านใช้บริการของทางบริษัทฯ ไม่ครบ อาทิ ไม่เที่ยวบางรายการ ไม่ทานอาหารบางมื้อ เพราะค่าใช้จ่ายทุกอย่าง ทางบริษัทฯ ได้ชำระค่าใช้จ่ายให้ตัวแทนต่างประเทศแบบเหมาขาดก่อนออกเดินทางแล้ว
- กรณีที่กองตรวจคนเข้าเมืองทั้งที่กรุงเทพฯ และในต่างประเทศปฏิเสธมิให้เดินทางออก หรือเข้าประเทศที่ระบุในรายการเดินทางบริษัทฯ ของสงวนสิทธิ์ที่จะไม่คืนค่าบริการไม่ว่ากรณีใดๆทั้งสิ้น
- ทางบริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบใดๆทั้งสิ้น หากเกิดสิ่งของสูญหายจากการโจรกรรม และ/หรือ เกิดอุบัติเหตุที่เกิดจากความประมาทของตัวนักท่องเที่ยวเอง
- ในกรณีที่ลูกค้าต้องออกตัวโดยสารภายในประเทศ กรุณาติดต่อเจ้าหน้าที่ของบริษัทฯ ก่อนทุกครั้ง มิฉะนั้นทางบริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบค่าใช้จ่ายใดๆทั้งสิ้น
- เมื่อท่านตกลงชำระเงินไม่ว่าทั้งหมดหรือบางส่วนกับทางบริษัทฯ ทางบริษัทฯ จะถือว่าท่านได้ยอมรับในเงื่อนไขข้อตกลงต่างๆ ที่ได้ระบุไว้แล้วทั้งหมด
- นั่งที่ Long Leg โดยปกติอยู่บริเวณทางออกประตูฉุกเฉิน และผู้ที่นั่งต้องมีคุณสมบัติตรงตามที่สายการบินกำหนด เช่น ต้องเป็นผู้ที่มีร่างกายแข็งแรง และช่วยเหลือผู้อื่นได้อย่างรวดเร็วในกรณีที่เครื่องบินมีปัญหา เช่น สามารถเปิดประตูฉุกเฉินได้ (น้ำหนักประมาณ 20 กิโลกรัม) ไม่ใช่ผู้ที่มีปัญหาทางด้านสุขภาพและร่างกาย และอำนาจในการให้ที่นั่ง Long Leg ขึ้นอยู่กับทางเจ้าหน้าที่เช็คอินสายการบินตอนที่เช็คอินเท่านั้น

เงื่อนไขการจอง และชำระเงิน

CASE 01

ในการจองครั้งแรก

ชำระมัดจำท่านละ
15,000 บาท หรือทั้งหมด
(ภายใน 2 วัน หลังจากทำการจอง)
พร้อมส่งสำเนาหนังสือเดินทาง
ให้กับเจ้าหน้าที่ฝ่ายขาย

ตัวอย่าง
การถ่ายรูปหน้าพาสปอร์ต



(เงินมัดจำถือเป็นการยืนยันการจองกับบริษัทฯ และขอสงวนสิทธิ์ยกเลิกการจองของท่านหากท่าน
ไม่ชำระเงินตามกำหนด โดยไม่แจ้งให้ทราบล่วงหน้า)

CASE 02

กรณีลูกค้าทำการจองน้อยกว่าวันเดินทาง 30 วัน

ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการเก็บค่าทัวร์เต็มจำนวนทันที
ในวันที่จองเท่านั้น

CASE 03

ชำระส่วนที่เหลือ ก่อนเดินทาง 30 วัน

(นับรวมวันเสาร์ อาทิตย์ และวันหยุดราชการ)
หากท่านไม่ชำระตามวันดังกล่าวทางบริษัทถือว่าท่านยกเลิกการเดินทาง
โดยไม่มีเงื่อนไข และขอสงวนสิทธิ์ในการคืนเงินตามเงื่อนไขการยกเลิก

CASE 04

กรณีที่ท่านชำระค่าทัวร์ทั้งหมดหรือบางส่วน

ทางบริษัทฯ ถือว่าท่านได้ยอมรับเงื่อนไขและข้อตกลงต่างๆ
ที่ได้ระบุไว้ทั้งหมดนี้แล้ว



แจ้งเพื่อทราบ

► กรณีลูกค้าจองทัวร์และชำระมัดจำแล้ว ◀

ถือว่าท่านได้ยอมรับในข้อความ และเงื่อนไขที่บริษัทแจ้งข้างต้น

เงื่อนไขการยกเลิก

วันที่ยกเลิกการเดินทาง	เก็บเงินยกเลิกการเดินทาง
น้อยกว่า 15 วัน	เก็บค่าใช้จ่าย ท่านละ 100% ของค่าทัวร์
15-29 วัน	เก็บค่าใช้จ่าย ท่านละ 50% ของค่าทัวร์ หรือ หักค่าใช้จ่ายจริงที่เกิดขึ้น กรณีที่มียค่าใช้จ่ายตามจริงมากกว่ากำหนด ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการเรียกเก็บเพิ่ม
มากกว่า 30 วัน กรณีวันเดินทางตรงกับช่วงวันหยุดนักขัตฤกษ์ ไม่ว่าวันใดวันหนึ่ง ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ ในการยกเลิกการเดินทางไม่น้อยกว่า 55 วัน	คืนค่าใช้จ่ายทั้งหมด หรือหักค่าใช้จ่ายจริงที่เกิดขึ้น

กรณีที่เดินทางช่วงวันหยุดเทศกาล หรือ วันธรรมา ที่ต้องการันตีมัดจำกับสายการบิน
หรือค่ามัดจำที่พัก รวมถึงเที่ยวบินพิเศษ เช่น Extra Flight และ Charter Flight
จะไม่มีการคืนเงินมัดจำ หรือค่าทัวร์ทั้งหมด เนื่องจากค่าตัวเป็นการเหมาจ่ายในเที่ยวบินนั้นๆ

- ผู้เดินทางไม่สามารถเข้าออกเมืองได้ เนื่องจากเอกสารปลอมหรือการห้ามของเจ้าหน้าที่ เก็บค่าใช้จ่าย 100%
- กรณีเจ็บป่วย จนไม่สามารถเดินทางได้ ซึ่งจะต้องมีใบรับรองแพทย์จากโรงพยาบาลรับรอง บริษัทฯ จะพิจารณาเลื่อนการเดินทางของท่านไปยังคณะต่อไป แต่ทั้งนี้ท่านจะต้องเสียค่าใช้จ่ายที่ไม่สามารถ เรียกคืนได้ เช่น ค่าตั๋วเครื่องบิน ค่าห้อง ค่าธรรมเนียมวีซ่าตามที่สถานทูตฯ เรียกเก็บและค่าใช้จ่ายอื่นๆ ที่เกิดขึ้นตามจริง ในกรณีที่ไม่สามารถเดินทางได้
- เมื่อท่านออกเดินทางไปกับคณะแล้ว ท่านงดการใช้บริการรายการใดรายการหนึ่ง หรือไม่เดินทางพร้อมคณะ ถือว่าท่าน สละสิทธิ์ ไม่อาจเรียกร้องค่าบริการ และเงินมัดจำคืน ไม่ว่ากรณีใดๆ ทั้งสิ้น

ตามพระราชบัญญัติธุรกิจนำเที่ยวและมัคคุเทศก์ พ.ศ. 2551 หมวด 2 ธุรกิจนำเที่ยว การยกเลิกการเดินทางของนักท่องเที่ยว
ผู้ประกอบการธุรกิจนำเที่ยวมีค่าใช้จ่ายที่ได้จ่ายจริงเพื่อเตรียมการจัดนำเที่ยวให้นำมาหักจากเงินค่าบริการที่ต้องจ่าย
ทั้งนี้ผู้ประกอบการธุรกิจ นำเที่ยวแสดงหลักฐานให้นักท่องเที่ยวทราบ เช่น คำว่าค่ามัดจำตั๋วเครื่องบิน ค่าโรงแรม หรืออื่นๆ

** ก่อนทำการจองทัวร์ทุกครั้ง กรุณาอ่านโปรแกรมอย่างละเอียดทุกหน้า และทุกบรรทัด
เนื่องจากทางบริษัทฯ จะอิงตามรายละเอียดของโปรแกรมที่ขายเป็นหลัก **



แจ้งเพื่อทราบ

► กรณีลูกค้าจองทัวร์และชำระมัดจำแล้ว ◀

ถือว่าท่านได้ยอมรับในข้อความ และเงื่อนไขที่บริษัทฯ แจ้งข้างต้น